

FUNVAL

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

WATER AND SANITATION		WS
<p>WS1. What is the main source of drinking water for members of your household?</p> <p>Mvura yenyu yekumwa munowanzoiwana kupi?</p>	<p>PIPED WATER</p> <p>Piped into dwelling.....11</p> <p>Piped into yard or plot.....12</p> <p>Public tap/standpipe13</p> <p>Tubewell/Borehole.....21</p> <p>DUG WELL</p> <p>Protected well31</p> <p>Unprotected well.....32</p> <p>WATER FROM SPRING</p> <p>Protected Spring41</p> <p>Unprotected Spring 42</p> <p>Rainwater collection51</p> <p>Tanker-truck61</p> <p>Cart with small tank/drum.....71</p> <p>SURFACE WATER</p> <p>River/stream/Dam/lake/pond/canal/irrigation channel)81</p> <p>Bottled (distilled) water91</p> <p>Other (<i>specify</i>) 96</p>	<p>11⇒WS4A</p> <p>12⇒WS4A</p>
<p>WS2. What is the main source of water used by your household for other purposes such as cooking and hand washing?</p> <p>Mvura yamunoshandisa pazvinhu zvakaita sekubika nekuwacha munowanzoitorepi?</p>	<p>PIPED WATER</p> <p>Piped into dwelling.....11</p> <p>Piped into yard or plot.....12</p> <p>Public tap/standpipe13</p> <p>Tubewell/Borehole.....21</p> <p>DUG WELL</p> <p>Protected well31</p> <p>Unprotected well.....32</p> <p>WATER FROM SPRING</p> <p>Protected Spring41</p> <p>Unprotected Spring 42</p> <p>Rainwater collection51</p> <p>Tanker-truck61</p> <p>Cart with small tank/drum.....71</p> <p>SURFACE WATER</p> <p>River/stream/Dam/lake/pond/canal/irrigation channel)81</p> <p>Bottled (distilled) water91</p> <p>Other (<i>specify</i>) 96</p>	<p>11⇒WS4A</p> <p>12⇒WS4A</p>
<p>WS3. How long does it take to go there, get water, and come back?</p> <p>Zvinotora nguva yakadii kuenda kunochera mvura yekunwa nekudzoka?</p>	<p>No. of minutes <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p>Water on premises995</p> <p>DK.....998</p>	<p>995⇒WS4A</p>
<p>WS4. Who usually goes to this source to fetch the water for your household?</p> <p>PROBE:</p> <p>Is this person under age 15? What sex?</p> <p>CIRCLE CODE THAT BEST DESCRIBES THIS PERSON.</p> <p>Anowanzoenda kunochera mvura ikoko ndiyani?</p> <p>PROBE:</p> <p>Munhu uyu ane makore ari pasi pegumi nemashanu here? Munhui?</p>	<p>Adult woman.....01</p> <p>Adult man02</p> <p>Female (under 15 years)03</p> <p>Male (under 15 years)04</p> <p>DK.....98</p>	

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

<p>WS4A. What is the availability of this source of water used for drinking? Mvura iyi inowanikwa mumwaka yese yegore here?</p>	<p>Seasonal.....1 Perennial.....2 DK 3</p>	
<p>WS4C. Is there water available today from this source? Mvura iyi iriko here nhasi?</p>	<p>Yes.....1 No.....2 DK.....8</p>	
<p>WS5. Do you treat your water in any way to make it safer to drink? Pane zvamunoita here kuchenesa mvura yenyu yekumwa?</p>	<p>Yes.....1 No2 DK.....8</p>	<p>2⇒WS7 8⇒WS7</p>
<p>WS6. What do you usually do to the water to make it safer to drink? Anything else? Munowanzo ita sei kuti mvura yenyu yekunwa kuti inge yakanaka? Pane zvimwe here? RECORD ALL ITEMS MENTIONED</p>	<p>Boil A Add bleach/chlorine (Jik)/ alloy B Strain it through a cloth..... C Use water filter (ceramic, sand, composite, etc.) D Solar disinfection E Let it stand and settle..... F Add water treatment tablet G Other (<i>specify</i>) X DK..... Z</p>	
<p>WS7. What kind of toilet facility do members of your household usually use? IF "FLUSH" OR "POUR FLUSH", PROBE: Where does it flush to? Vanhu vemumba muno vanowanzoshandisa chimbuzi chemhando ipi? IF "FLUSH" OR "POUR FLUSH", PROBE: chinorasira tsvina kupi? IF NECESSARY, ASK PERMISSION TO OBSERVE THE FACILITY.</p>	<p>Flush/pour flush Flush to piped sewer system 11 Flush to septic tank..... 12 Flush to pit (latrine) 13 DK where 15 Ventilated Improved Pit latrine (VIP) (Blair toilet)..... 21 Pit latrine with slab..... 22 Pit latrine without slab/open pit..... 23 Compositing toilet/ Arbo loo 31 Bucket toilet 41 No facilities/bush/ field 95 Other (<i>specify</i>) 96</p>	<p>95⇒ WS10 96⇒ WS10</p>
<p>WS7A. Is toilet facility functional or not? Chimbuzi chiri kushanda here? REQUEST TO SEE TOILET FACILITY AND RECORD WHETHER FUNCTIONAL OR NOT</p>	<p>Yes.....1 No.....2 DK.....8</p>	
<p>WS8. Do you share this facility with other households? Munoshandisa chimbuzi nedzimwe mhuri here?</p>	<p>Yes.....1 No2</p>	<p>2⇒ WS10</p>
<p>WS9. How many households in total use this toilet facility? Dzimba ngani dzinoshandisa chimbuzi ichi?</p>	<p>No. of households (if less than 10) <input type="text"/> <input type="text"/> Ten or more households..... 10 DK..... 98</p>	

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

WS10. How does your household mainly dispose of refuse (solid waste)? Pamusha pano munowanzorasa marara enyu sei/kupi?	Collected.....11 Dump into public container21 Public dump.....22 Dump elsewhere.....23 Burned by household31 Buried by household.....32 Rubbish pit33 Other (<i>specify</i>)96	
HOUSEHOLD CHARACTERISTICS		HC
HC1A. What is the religious affiliation of the head of this household? Mukuru wemba ino anotenda chitendo chipi?	Roman Catholic11 Protestant12 Pentecostal.....13 Apostolic sect14 Other Christians15 Islam21 Traditional.....31 No Religion41 Other (<i>specify</i>)96 DK.....98	
HC1B. What is the main language used by the household? Mumba muno munonyanyotaura mutauro upi?	Shona11 Ndebele12 English.....13 Other language (<i>specify</i>)96 DK.....98	
HC2. How many rooms in this household are used for sleeping? Munoshandisa dzimba/makamuri mangani ekurara?	No. of rooms <input type="text"/> <input type="text"/>	
HC3. Main material of the dwelling floor: RECORD OBSERVATION.	Natural floor Earth/sand11 Rudimentary floor Wood planks.....21 Finished floor Parquet or polished wood.....31 Vinyl or asphalt strips32 Ceramic tiles.....33 Cement34 Carpet.....35 Other (<i>specify</i>)96	
HC3A. Type of dwelling unit? RECORD OBSERVATION.	Traditional11 Mixed12 Detached21 Semi-detached31 Flat/Town home41 Shacks42 Other (<i>specify</i>)96	

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

<p>HC4. Main material of the roof.</p> <p><i>Record observation.</i></p>	<p>Natural roofing No Roof.....11 Thatch.....12</p> <p>Rudimentary Roofing Rustic mat.....21 Wood planks.....23</p> <p>Finished roofing Metal.....31 Wood.....32 Asbestos sheets.....33 Tiles.....34 Cement.....35</p> <p>Other (<i>specify</i>).....96</p>	
<p>HC5. Main material of the walls.</p> <p><i>(RECORD OBSERVATION)</i></p>	<p>Natural walls Cane/ trunks.....11 Mud (Pole and dagger).....12</p> <p>Rudimentary walls Stone with mud.....22 Plywood.....24 Carton.....25 Reused wood.....26</p> <p>Finished walls Cement.....31 Stone with lime/cement.....32 Bricks.....33 Cement blocks.....34 Wood planks/shingles.....36</p> <p>Other (<i>specify</i>).....96</p>	
<p>HC6. What type of fuel does your household mainly use for cooking?</p> <p>Munowanzoshandisa moto wemhandoyi pakubika?</p>	<p>Electricity.....11 Liquefied Petroleum Gas (LPG).....21 Biogas.....22 Kerosene/Paraffin.....23 Charcoal.....31 Wood.....32 Crop residue/sawdust.....41 Animal waste.....51 None, no cooking.....61 Gel.....71</p> <p>Other (<i>specify</i>).....96</p>	<p>11⇒HC8 21⇒HC8 22⇒HC8 61⇒HC9</p>
<p>HC7. In this household, is food cooked on an open fire, an open stove or a closed stove?</p> <p>Munowanzobikira pachitofu chemhandoyi?</p> <p><i>PROBE FOR TYPE.</i></p>	<p>Open fire.....1 Open stove/coal pot.....2 Closed stove.....3</p> <p>Other (<i>specify</i>).....6</p>	
<p>HC8. Is the cooking usually done in the house, in a separate building, or outdoors?</p> <p>Munowanzobikira mumba here, mune chimwe chivakwa kana panze?</p>	<p>In the house.....1 In a separate building.....2 Outdoors.....3 Other (<i>specify</i>).....6</p>	

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

<p>HC9. Does your household have:</p> <p>Electricity?</p> <p>Radio?</p> <p>Television?</p> <p>Mobile telephone?</p> <p>Non-Mobile Telephone?</p> <p>Refrigerator?</p> <p>Satellite dish</p> <p>Computer</p> <p>Laptop?</p> <p>Deep Freezer?</p> <p>DVD/VCD player?</p> <p>Pamushapano mune zvinotevera here:</p> <p>Magetsi ?</p> <p>Dzangara dzimu?</p> <p>Terevhizheni ?</p> <p>Nhare mbozha?</p> <p>Nhare mumba?</p> <p>Firiji ?</p> <p>Dishi redzimu dzangara</p> <p>Computer</p> <p>Laptop?</p> <p>Deep Freezer?</p> <p>DVD/VCD player?</p>	<table border="0"> <thead> <tr> <th></th> <th align="right">Yes</th> <th align="right">No</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Electricity</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Radio</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Television</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Mobile Telephone</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Non-Mobile Telephone</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Refrigerator.....</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Satellite dish</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Computer</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Laptop computer</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Deep Freezer</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>DVD/VCD player.....</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> </tbody> </table>		Yes	No	Electricity	1	2	Radio	1	2	Television	1	2	Mobile Telephone	1	2	Non-Mobile Telephone	1	2	Refrigerator.....	1	2	Satellite dish	1	2	Computer	1	2	Laptop computer	1	2	Deep Freezer	1	2	DVD/VCD player.....	1	2	
	Yes	No																																				
Electricity	1	2																																				
Radio	1	2																																				
Television	1	2																																				
Mobile Telephone	1	2																																				
Non-Mobile Telephone	1	2																																				
Refrigerator.....	1	2																																				
Satellite dish	1	2																																				
Computer	1	2																																				
Laptop computer	1	2																																				
Deep Freezer	1	2																																				
DVD/VCD player.....	1	2																																				
<p>HC10. Does any member of your household own:</p> <p>Bicycle?</p> <p>Motorcycle or scooter?</p> <p>Animal-drawn cart?</p> <p>Car or truck?</p> <p>Canoe/Boat without a motor?</p> <p>Boat with a motor?</p> <p>Wheel Barrow?</p> <p>Pane mumwe munhu wepamba pano here ane:</p> <p>Bicycle?</p> <p>Mudhudhudhu?</p> <p>Ngoro/Chikochikari?</p> <p>Motokari?</p> <p>Canoe/Boat without a motor?</p> <p>Chikepe?</p> <p>Bhara?</p>	<table border="0"> <thead> <tr> <th></th> <th align="right">Yes</th> <th align="right">No</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Bicycle</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Motorcycle/Scooter</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Animal drawn-cart.....</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Car/Truck.....</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Canoe/Boat without a motor?</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Boat with motor.....</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> <tr> <td>Wheel barrow</td> <td align="right">1</td> <td align="right">2</td> </tr> </tbody> </table>		Yes	No	Bicycle	1	2	Motorcycle/Scooter	1	2	Animal drawn-cart.....	1	2	Car/Truck.....	1	2	Canoe/Boat without a motor?	1	2	Boat with motor.....	1	2	Wheel barrow	1	2													
	Yes	No																																				
Bicycle	1	2																																				
Motorcycle/Scooter	1	2																																				
Animal drawn-cart.....	1	2																																				
Car/Truck.....	1	2																																				
Canoe/Boat without a motor?	1	2																																				
Boat with motor.....	1	2																																				
Wheel barrow	1	2																																				
<p>HC11. Does any member of this household have any land that can be used for agricultural purposes?</p> <p>Pane ane munda here pamba pano?</p>	<p>Yes1</p> <p>No2</p>	<p>2⇒HC13</p>																																				
<p>HC12. How many hectares of agricultural land do members of this household own?</p> <p>Mahekita mangani ane mhuri ino?</p> <p>IF 97 OR MORE, RECORD 97 IN RESPECTIVE BOXES.</p>	<p>Hectares..... 1 <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/></p> <p>DK..... 98</p>																																					
<p>HC13. DOES THIS HOUSEHOLD OWN ANY LIVESTOCK, HERDS, OR FARM ANIMALS?</p> <p>IMBA INO INE ZVIPFUYO HERE?</p>	<p>Yes1</p> <p>No2</p>	<p>2⇒ NEXT MODULE</p>																																				

VIOLENCE AGAINST CHILDREN SURVEY — ZIMBABWE: Head of Household Questionnaire

<p>HC14. How many of the following animals does this household have?</p>	<table border="0"> <tr> <td>Cattle</td> <td><input type="text"/></td><input type="text"/></tr></table>	Cattle	<input type="text"/>
Cattle	<input type="text"/>		
Horses, Donkeys, or Mules	<input type="text"/>		
Goats	<input type="text"/>		
Sheep	<input type="text"/>		
Pigs	<input type="text"/>		
Other farm animal	<input type="text"/>		
Chickens	<input type="text"/>		
Other poultry	<input type="text"/>		
Other (specify)	<input type="text"/>		

 || Mune zvipfuyo zvingani pane zvinotevera? Mombe? Mabhiza, Mbongoro, Nyurusi Mbudzi? Hwayi? Nguruve? Zvimwe zvipfuyo zvepamba (specify) Huku? Dzimwe shiri dzepamba? (specify) Zvimwewo zvipfuyo? (specify) | | |
| IF NONE, RECORD '0000'. IF 97 OR MORE, RECORD '97'. IF UNKNOWN, RECORD '9998'. | | |

AGE DETERMINATION TABLE

FIRST THREE DIGITS OF THE YEAR	2011 NBSLEA AGE DETERMINATION TABLE THE AGE OF SOMEBODY BORN IN AN IDENTIFIED YEAR IF HIS/HER BIRTHDAY IS ON OR BEFORE THE SURVEY DATE, IS THE FIGURE ON THE TOP LEFT OF A GIVEN BOX; IF THE BIRTHDAY IS AFTER THE SURVEY DATE, THE LOWER RIGHT FIGURE APPLIES.									
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
191_	-	-	-	-	97	96	95	94	93	92
				97	96	95	94	93	92	91
192_	91	90	89	88	87	86	85	84	83	82
	90	89	88	87	86	85	84	83	82	81
193_	81	80	79	78	77	76	75	74	73	72
	80	79	78	77	76	75	74	73	72	71
194_	71	70	69	68	67	66	65	64	63	62
	70	69	68	67	66	65	64	63	62	61
195_	61	60	59	58	57	56	55	54	53	52
	60	59	58	57	56	55	54	53	52	51
196_	51	50	49	48	47	46	45	44	43	42
	50	49	48	47	46	45	44	43	42	41
197_	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32
	40	39	38	37	36	35	34	33	32	31
198_	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22
	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21
199_	21	20	19	18	17	16	15	14	13	12
	20	19	18	17	16	15	14	13	12	11
200_	11	10	09	08	07	06	05	04	03	02
	10	09	08	07	06	05	04	03	02	01
201_	01	00	-	-	-	-	-	-	-	-
	00	-								

RANDOM NUMBERS TABLE

364023526959193725546804909843164318
234672761880713696030163315270002865
835744759804004211067949293299589582
223511401164784116884097899550301785
542001254953133255406278158443923258
137416177427332087887658961598627960
814068078077206525602091892109703134
844142406193646314222121708113022393
484599281020521642714252186119121987
294405855235408255237582865228916197
407466710536095844621007161804327449
054749107697201155776381279568149249
840781424175175725011583215451755420
626808779453097791161683251424162049
018499252684273168332144245040261103
974682053903785396685303998469957892
327154920041655832415765962359649841
711506004436240121973814152027998641
611924779807015527564543227818110678
793260033746391570321610998645779788
331516175578571609016018369455389739
638440227891622882449464108884552200
130403924466461094853781295604273682
167037364914874885507819345506567024
947511811492720150856628463669266145
615336850806627383091240849545469919
613252350020805702020081477546538199
981153352943692389834793748821779085
049519754639229046281513825377357547
866272080841619748920127859824561701
25356